

GhfY]h'Ub`XYf'; i ghUj !< Y]bYa Ub b! 6fØW_Y. 'J]Yf`J Yf`YhnhY`bUW A YggYfUhhUW_Y

6Y]`Y]bYa`GhfY]h'bU\Y`XYa`6Yf`]bYf`<Ui dhVU\b\cZk i fXYb
XfY]`A`ÀbbYf`gWk Yf`j Yf`Yhnh`Y]b`k Y]hYfYg`CdZYf`ghY\`h`i bhYf`
GWkcW_"

; Yk U`hgUa Y`5i gY]bUbXYfgYhni b[`]b`6Yf`]b.
9]b`6`]W_`Ui Z`X]Y`<]bhYf[fØbXY

5a`&-`" ` † ` `]' &\$\$(`YfY][bYhY`g]Wk`]b`6Yf`]bž]b`XYf`BÀ\Y`XYf'; i ghUj !
<Y]bYa Ub b!6fØW_Yž`Y]b`J`cfZU`ž`XYf`X]Y'; Ygi bX\Y]hgj Yfgcf[i b[
i bX`G]WYf\Y]h]b`XYf`GhUXh]b`XYb` : c_i`g`fØW_h"9]b`GhfY]h
nk]gWYb`j]Yf`A`ÀbbYfb`YbXYhY`a`]h`a`Y\`fYfYb`J`Yf`YhnhYb`i bX
j YfXYi h]W`h`X]Y`k UW`gYbXY`6Ygcf[b]g`ØVYf'; Yk U`h]a`i`fVUbYb
FUi a "

J Yf`YhnhY`DYfgcbYb`i bX`J`cf`_ca`a`b]ggY

6Y]`XYa`GhfY]h`k i fXYb`XfY]`A`ÀbbYf`gWk Yf`j Yf`Yhnh`ž`k`À\`fYbX`Y]b
k Y]hYfYf`A`Ubb`ghUf`_`i`bhYf`GWkcW_`ghUbX" `Dc`]nY]Ub[UVYb`ni`Zc`[`Y
_Ua`Yg`]a`J`Yf`Ui`Z`XYf`5i`gY]bUbXYfgYhni b[`ni`Y]bYa
A`YggYfUb[f]ZZ`k`Ug`X]Y`GWk`YfY`XYf`G]h`Uh]cb`i`bhYfghfY]W`h"5`Y
j]Yf`6YhY]`][`hYb`a`i`gghYb`]b`Y]b`bU\Y[`Y`Y[`YbYg`?`fUb`_`Yb\`Ui`g
[`YVfUW`h`k`YfXYb`ž`k`c`g]Y`ni`b`ÀW`gh`a`YX]n]b]gW`j`Yfgcf[`h`k`i`fXYb"

I bhYfgi Wk i b[`i bX`G]WYf\Y]h]b`XYf`GhUXh

8]Y`9fa`]h`i b[`Yb`XYf`Dc`]nY]`"Ui`Z`b`VYfY]hg"8 UVY]`k`]fX
VYgcbXYfg`i`bhYfgi`Wk`h`ž`k`]Y`Yg`ni`X]YgYf`9g`_`U`Uh]cb`_`ca`a`Yb

_cbbhY'i bX'k Y`WXY`Fc`Y`X]Y`gcn]U`Yb`I a ghÅbXY`]b`XYf
I a [YVi b[`gd]Y`Yb"8]Y'; i ghUj !<Y]bYa Ubb!6fØW_Yž`X]Y`Y]bY
J YfV]bXi b[`nk]gWXYb`XYa `6Yf`]bYf`<Ui dhVU`b`cZi bX`XYa
FY []Yfi b[gj]YfhY``\YfghY`hž`]gh`b]W`h`bi`f`Y]b
J Yf_Y`fg_bchYbdi b_hž`gcbXYfb`n]Y`h`Ui W`j]Y`Y`A YbgWXYb`Ubž
k Ug`dchYbn]Y``ni `?cbZ]_hYb`ZØ`fYb`_Ubb"

K UW`gYbXY`Gcf [Yb`i a `; Yk U`h`]b`i fVUbYb NYbhfYb

⊕`XYb`YhnhYb`⊕\fYb`U`h`X]Y`ghY][YbXY`5bnU`[Yk U`h`h`h`][Yf
5i gY]bUbXYfgYhni b[Yb`]b`j]Y`Yb`Gh`X`h`Ybž`XUfi bhYf`Ui W`6Yf`]bž
6Ygcf [b]g`Ui g[Y`Øgh"8]YgY`J cfZ`Y`k YfZYb`: fU[Yb`Ui Zž`k]Y`a]h
gcn]U`Yb`GdUbbi b[Yb`i bX`XYf`Df`Āj Ybh]cb`j cb`; Yk U`h`
i a [Y[Ub[Yb`k YfXYb`_Ubb" `DgmW`c`c [Yb`i bX`Gcn]c`c [Yb`ZcfXYfbž
XUgg`a Y`f`F Yggci fW`b`]b`X]Y'; Yk U`hd`f`Āj Ybh]cb`i bX`5i Z`Āfi b[
]bj Ygh]Yfh`k YfXYbž`]bgVYgcbXYfY`]b`gh`X`h`]gWXYb`; YV]YhYb"

8]Y`6YXYi hi b[`XYg`J cfZU``g`ZØf`X]Y ; YgY``gW`UZh

8Yf`J cfZU``nY][h`X]Y`Bchk YbX][_Y]hž`df`Āj Ybh]j Y`A U» bU`a Yb`ni
Yf[fY]ZYbž`i a `XYfUfh][Y`9g_U`Uh]cbYb`ni `j Yf\]bXYfb"⊕]h]Uh]j Yb
ni f`: ØfXYfi b[`XYg`Zf]YX`]WXYb`8]U`c [g`i bX`ni f`Gh`Āf`_i b[`XYf
gcn]U`Yb`7c`Yg]cb`g]bX`i bYf`Āgg`]W`"9g`k]fX`j cb`XYf`; YgY``gW`UZh
Yfk UfhYhž`XUgg`g]Y`Ui Z`gc`WXY`J cfZ`Y`fYU[]Yfh`i bX`_cbghfi _h]j Y
@Øgi b[Yb`Ybhk]W_Y`hž`i a `Y]bY`g]WXYfY`I a [YVi b[`ni
[Yk Å`f`Y]ghYb"

8]Y`9fa]h`i b[Yb`k YfXYb`_`ĀfYbž`k Ug[YbUi `ni `X]YgYf`9g_U`Uh]cb
[YZØ`fh`\Uhž`XcW`XYf`J cfZU``g`Y`Vgh`]gh`Y]b`5`Ufa`nY]WXYbž`XUg`X]Y
[YgUa`hY`; Ya`Y]bgW`UZh`VYhf]Zž`"8]Y`J YfUbhk`cfh`]WXYb`g]bX
[YZcfXYfhž`[YY][bYhY`A U» bU`a Yb`ni `Yf[fY]ZYbž`i a `XYb`6Øf[Yfb
Y]bY`g]WXYfY`@VYbgi a [YVi b[`ni `[UfUbh]YfYb"

· · B 5;

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh